

Accusé de réception en préfecture  
013-241300276-20131107-2013\_B473-DE  
Date de télétransmission : 15/11/2013  
Date de réception préfecture : 15/11/2013



ACTE RENDU EXECUTOIRE  
PAR APPLICATION DES  
FORMALITES DE TELE-  
TRANSMISSION AU  
CONTROLE DE LEGALITE



EXTRAIT DU REGISTRE DES DELIBERATIONS  
DU BUREAU COMMUNAUTAIRE  
SEANCE DU 7 NOVEMBRE 2013  
PRESIDENCE DE MONSIEUR GERARD BRAMOULLÉ

**2013\_B473**

**OBJET : Emploi et formation - Attribution de subventions, au titre de l'année 2013, aux opérateurs oeuvrant dans le champ de l'insertion et de l'emploi**

Le 7 novembre 2013, le Bureau de la Communauté d'Agglomération du Pays d'Aix s'est réuni en session ordinaire à la salle des fêtes de Puyricard (Aix-en-Provence), sur la convocation qui lui a été adressée par Madame le Président de la Communauté d'Agglomération le 31 octobre 2013, conformément à l'article L.5211-1 du Code général des collectivités territoriales

**Etaient Présents :**

ALBERT Guy, vice-président, Jouques - AMIEL Michel, vice-président, Les Pennes-Mirabeau - BARRET Guy, vice-président, Coudoux - BOULAN Michel, vice-président, Châteauneuf-le-Rouge - BOYER Michel, vice-président, Simiane-Collongue - BRAMOULLÉ Gérard, vice-président, Aix-en-Provence - BUCCI Dominique, vice-président, Les Pennes-Mirabeau - BUCKI Jacques, vice-président, Lambesc - CANAL Jean-Louis, vice-président, Rousset - CHARRIN Philippe, vice-président, Vauvenargues - CHORRO Jean, vice-président, Aix-en-Provence - CRISTIANI Georges, vice-président, Mimet - DELOCHE Gérard, vice-président, Aix-en-Provence - DUFOUR Jean-Pierre, vice-président, Saint-Estève-Janson - FERAUD Jean-Claude, vice-président, Trets - GACHON Loïc, vice-président, Vitrolles - GALLESE Alexandre, vice-président, Aix-en-Provence - GARÇON Jacques, membre du bureau, Aix-en-Provence - GERACI Gérard, vice-président, Aix-en-Provence - GERARD Jacky, vice-président, Saint-Cannat - GUINIERI Frédéric, vice-président, Puyloubier - JOUVE Mireille, vice-président, Meyrargues - LAFON Henri, membre du bureau, Pertuis - LAGIER Robert, vice-président, Meyreuil - LEGIER Michel, vice-président, Le Tholonet - LONG Danielle, vice-président, Peyrolles-en-Provence - LOUIT Christian, vice-président, Aix-en-Provence - MANCEL Joël, vice-président, Beaurecueil - MARTIN Régis, vice-président, Saint-Marc-Jaumegarde - MARTIN Richard, vice-président, Cabriès - MONDOLONI Jean-Claude, membre du bureau, Vitrolles - MORBELLI Pascale, membre du bureau, Vitrolles - PERRIN Jean-Claude, vice-président, Bouc-Bel-Air - PIERRON Liliane, membre du bureau, Aix-en-Provence - PIN Jacky, vice-président, Rognes - PIZOT Roger, vice-président, Saint-Paul-lez-Durance - RIVET-JOLIN Catherine, vice-président, Aix-en-Provence - SANGLINE Bruno, membre du bureau, Bouc-Bel-Air - SICARD-DESNUELLE Marie-Pierre, membre du bureau, Aix-en-Provence - SLISSA Monique, membre du bureau, Les Pennes-Mirabeau - SUSINI Jules, vice-président, Aix-en-Provence - TAULAN Francis, membre du bureau, Aix-en-Provence - VILLEVIEILLE Robert, vice-président, La Roque d'Anthéron

**Excusé(s) avec pouvoir :**

BRUNET Danièle, membre du bureau, Aix-en-Provence, donne pouvoir à TAULAN Francis - CHARDON Robert, vice-président, Venelles, donne pouvoir à BARRET Guy - CIOT Jean-David, vice-président, Le Puy-Sainte-Réparate, donne pouvoir à CANAL Jean-louis - DI CARO Sylvaine, membre du bureau, Aix-en-Provence, donne pouvoir à DELOCHE Gérard - FOUQUET Robert, membre du bureau, Aix-en-Provence, donne pouvoir à SUSINI Jules - GROSSI Jean-Christophe, membre du bureau, Aix-en-Provence, donne pouvoir à GALLESE Alexandre - JOISSAINS Sophie, vice-président, Aix-en-Provence, donne pouvoir à LOUIT Christian - JOISSAINS-MASINI Maryse, président, donne pouvoir à BRAMOULLÉ Gérard - LARNAUDIE Patricia, membre du bureau, Aix-en-Provence, donne pouvoir à GARÇON Jacques - PAOLI Stéphane, membre du bureau, Aix-en-Provence, donne pouvoir à GERACI Gérard - PELLENC Roger, vice-président, Pertuis, donne pouvoir à LAFON Henri - PERRIN Jean-Marc, membre du bureau, Aix-en-Provence, donne pouvoir à PIERRON Liliane

**Excusé(s) :**

BENNOUR Dahbia, membre du bureau, Aix-en-Provence - BONFILLON Jean, vice-président, Fuveau - BURLE Christian, vice-président, Peynier - DAGORNE Robert, vice-président, Eguilles - DUPERREY Lucien, vice-président, Saint-Antonin-sur-Bayon - FILIPPI Claude, vice-président, Ventabren

Monsieur Francis TAULAN donne lecture du rapport ci-joint.

**06\_3\_03**

**BUREAU DU 7 NOVEMBRE 2013**

Rapporteur : Francis TAULAN

Thématique : Développement économique et emploi - Emploi et formation

Objet : Attribution de subventions, au titre de l'année 2013, aux opérateurs oeuvrant dans le champ de l'insertion et de l'emploi

Décision du Bureau

Mes Chers Collègues,

Sur le territoire de la Communauté du Pays d'Aix, différentes associations développent des projets spécifiques dans le champ de l'insertion professionnelle et de l'emploi.

Au regard des projets proposés, les associations, figurant dans le tableau ci-dessous, sollicitent la Communauté du Pays d'Aix pour deux subventions représentant un total de 15.000 €

**Exposé des motifs :**

L'action de la CPA dans le domaine de l'emploi et de l'insertion s'inscrit dans le cadre du Plan Local pour l'Insertion et l'Emploi (P.L.I.E.), reposant sur une programmation commune bâtie avec les services de l'Etat, de la Région PACA et des Départements des Bouches du Rhône et de Vaucluse, sur les objectifs spécifiques de l'intervention du Fonds Social Européen (F.S.E.).

Cependant, notre action ne peut se réduire à cette programmation commune, qui ne s'adresse qu'aux seuls adhérents du P.L.I.E. En effet, certaines actions ne pouvant être limitées à ces seuls adhérents, il apparaît nécessaire que chaque partenaire puisse mobiliser les outils qu'il a construit indépendamment du P.L.I.E.

Ainsi, il s'agit de soutenir un plan d'actions qui ne sera pas cofinancé par le F.S.E., mais qui contribuera cependant aux résultats de ce Plan. Sa mise en œuvre relève donc de la seule décision de la CPA.

A ce titre, notre action se décline autour des quatre axes suivants :

- **Axe 1 : Aide aux dispositifs institutionnalisés d'accueil, d'information et d'orientation des publics demandeurs d'emploi**
- **Axe 2 : Aide aux dispositifs d'insertion par l'activité économique**
- **Axe 3 : Aide aux dispositifs destinés à faciliter la mobilité des personnes en recherche d'emploi**
- **Axe 4 : Aide aux dispositifs destinés à faciliter le rapprochement entre les offres des entreprises et les demandeurs d'emploi**

Le projet des associations est détaillé dans les fiches annexées à ce rapport.

Tableau récapitulatif des demandes de subvention 2013 faisant l'objet du présent rapport

N° GU	ASSOCIATION	ACTION SUBVENTIONNEE	SUBV° N-1	BUDGET GLOBAL ACTION	SUBV° SOLLICITEE	SUBV° PROPOSEE PAR LA COMMISSION	CONV oui/non
<b>Axe 1 : Aide aux dispositifs institutionnalisés d'accueil, d'information et d'orientation des publics demandeurs d'emploi</b>							
1085	FOYER SOCIO-EDUCATIF SAINTE VICTOIRE	Développement des activités d'aide à l'insertion et à l'emploi des apprentis du CFA du pays d'Aix	0	40.000	10.000	10.000	NON
<b>Axe 4 : Aide aux dispositifs destinés à faciliter le rapprochement entre les offres des entreprises et les demandeurs d'emploi</b>							
1422	PAUL EMPLOIS	Forum Emploi	3.500	15.400	5.000	5.000	NON
<b>TOTAL</b>					<b>15.000</b>	<b>15.000</b>	

Visas :

Vu l'exposé des motifs ;

Vu le Code général des collectivités territoriales ;

Vu la délibération n° 2005\_B086 du Bureau communautaire du 8 avril 2005 relative aux modalités de versement des subventions ;

Vu la délibération N° 2009\_A143 du 29 juillet 2009 du Conseil Communautaire portant délégation d'attributions au Bureau et notamment celle d'approuver l'attribution des subventions et, le cas échéant, des conventions d'objectifs associées d'un montant n'excédant pas 150.000 € ;

Vu l'avis de la Commission du Développement Economique et de l'Emploi du 8 octobre 2013 ;

## Dispositif :

Au vu de ce qui précède, je vous demande, Mes Chers Collègues, de bien vouloir :

- **APPROUVER** le versement de subventions aux associations présentées dans les tableaux susvisés pour un montant total de 15.000 € ;
- **AUTORISER** Madame le Président ou son représentant à signer tous les documents afférents à l'exécution de la présente délibération ;
- **DIRE** que les dépenses en résultant seront prélevées sur la ligne 90-6574 (*service 8*) qui présente les disponibilités nécessaires ;

N° G.U : 1085-2013	Axe N° 1	Fiche N°01
<b>FOYER SOCIO EDUCATIF SAINTE VICTOIRE</b> <b>Développement des activités d'aide à l'insertion et à l'emploi</b>		

Président	Laurent MADDALENA
Siège	AIX-EN-PROVENCE
Objet statutaire	➤ Promouvoir des projets pédagogiques au sein du CFA
Principales réalisations 2012	➤ Nouvelle action
Objet de la demande de subvention 2013	<ul style="list-style-type: none"> <li>➤ L'objectif du Foyer Socio Educatif (FSE) est de venir en appui sur les différents projets mis en place par le CFA, qui propose aux apprentis une ouverture sur le monde, la culture, l'économie et leurs champs d'activité professionnelle.</li> <li>➤ Le projet vise à créer des actions pédagogiques supplémentaires au sein du CFA, aptes à favoriser l'insertion socioprofessionnelle des apprentis.</li> </ul>
Autres partenaires	néant
Montant budget	40.000 €
% subvention/budget	25 %
Montant demandé	10.000 €
Subvention N-1	Sans objet
Avis du service Commentaire :	

**DESRIPTIF DE L'ACTION OU DE LA MANIFESTATION 2013**

**Formulaire à compléter - Pas de feuille annexée ou collée**

**1 exemplaire à compléter pour chaque manifestation organisée dans l'année**  
**Le total des montants demandés à la CPA devra être égal au budget prévisionnel de l'association**

\* Pour la Direction Culture, veuillez également compléter l'annexe fournie par le service.

Date de mise en œuvre prévue	2013
Lieu(x) de réalisation	voir dossier
Contenus et objectifs de l'action	Aide à l'emploi et Insertion
Public(s) ciblé(s)	Apprentis
Nombre de participants / exposants	1000
Nombre de spectateurs / visiteurs	
Durée de l'action	1 an
Entrées payantes	oui <input type="checkbox"/> non <input type="checkbox"/> (montant de l'entrée : ..... €)
Inscriptions payantes	oui <input type="checkbox"/> non <input type="checkbox"/> (montant de l'inscription : ..... €)

**BUDGET PRÉVISIONNEL DE L'ACTION OU MANIFESTATION 2013**

Remplir un exemplaire pour chaque action ou manifestation prévue dans l'année

**DÉPENSES = RECETTES** Ne pas indiquer les centimes d'euros

CHARGES	Montants	PRODUITS	Montants
<b>Charges spécifiques à l'action</b>		<b>Ressources propres</b>	
Achats	5000	Vente	
Prestations de services		Autres produits	
Matières et fournitures		Cotisations	
<b>Services extérieurs</b>		<b>Subventions demandées :</b>	
Locations		Etat (à détailler)	
Entretien		Region (s)	
Assurances		Département (s)	
<b>Autres Services extérieurs</b>		Commune (s)	
Honoraires		<b>Communauté du Pays d'Aix</b>	10 000
Publicité		Organismes sociaux (à détailler)	
Déplacements, missions	35000	Fonds Européens	
<b>Charges de personnel</b>		Emplois Aidés (ex CNASEA)	
Salaires bruts		Autres recettes attendues (à détailler)	
Autres charges de personnel		Participation aux activités	30 000
<b>Autres frais généraux</b>			
<b>TOTAL CHARGES :</b>	<b>40 000</b>	<b>TOTAL PRODUITS :</b>	<b>40 000</b>

Emplois des contributions en nature	Contributions volontaires en nature
Secours en nature	Bénévolat
Mise à disposition (biens & prestations)	Prestations en nature
Personnel bénévole	Dons en nature
<b>Total des contributions volontaires</b>	<b>Total des contributions volontaires</b>

**Obligatoire :**

La subvention demandée à la CPA de 10.000.€ représente ..... 25 ..... % du total des produits hors contributions volontaires. (Montant demandé / Total des produits) x 100

Fait à Aix-en-Provence le 12/02/2013  
 Cachet de l'Association :

DU PAYS D'AIX  
 7, Rue du Château de la Madeleine  
 13090 AIX EN PROVENCE  
 04 42 28 01 11 • FAX 04 42 24 01 12

N° G.U : 1009-2013	Axe N° 4	Fiche N°2
<b>PAUL EMPLOIS</b> <b>Forum Emploi Juin 2013</b>		

Président	Jean-Charles REVERSADE
Siège	SAINT-PAUL-LEZ-DURANCE
Objet statutaire	<ul style="list-style-type: none"> <li>➤ Bureau municipal associatif de l'emploi pour la mairie de Saint-Paul-Lez-Durance</li> <li>➤ Favoriser l'emploi sur le bassin de Saint-Paul-Lez-Durance</li> <li>➤ Assurer une information dans le cadre des nouveaux projets du centre d'études de Cadarache.</li> </ul>
Principales réalisations 2012	<ul style="list-style-type: none"> <li>➤ Ce forum est une nouvelle action qui intervient dans le cadre des activités de l'association qui fait office de bureau municipal de l'emploi à Saint-Paul-Lez-Durance.</li> </ul>
Objet de la demande de subvention 2013	<ul style="list-style-type: none"> <li>➤ Le Forum Emploi Formation du Pays d'Aix et de Durance a eu lieu à l'INSTN du CEA Cadarache le 14 juin 2013.</li> <li>➤ Il a accueilli 37 exposants (proposant 220 offres d'emploi à pourvoir) et plus de 700 personnes à la recherche d'un emploi.</li> <li>➤ Le Pôle Emploi a recensé plus de 20 embauches directes et d'autres embauches sont en cours suite à cet évènement.</li> </ul>
Autres partenaires	Communes
Montant budget	15.400 €
% subvention/budget	32.47 %
Montant demandé	5.000 €
Subvention N-1	3.500 €
Avis du service Commentaire :	

**DESCRIPTIF DE L'ACTION OU DE LA MANIFESTATION 2013**

Formulaire à compléter - Pas de feuille annexée ou collée

1 exemplaire à compléter pour chaque manifestation organisée dans l'année  
Le total des montants demandés à la CPA devra être égal au budget prévisionnel de l'association

\* Pour la Direction Culture, veuillez également compléter l'annexe fournie par le service.

Date de mise en œuvre prévue	Jeudi 13 Juin 2013
Lieu(x) de réalisation	INSIN - CEA Cadarache 13 115 St Paul lez Durance
Contenus et objectifs de l'action	Recrutement, formation, reconversion et insertion sous traitants marchés ITER et CEA
Public(s) ciblé(s)	Demandeurs d'emplois, jeunes en recherche de formation et public en reconversion
Nombre de participants / exposants	20 à 40 entreprises internationales et locales
Nombre de spectateurs / visiteurs	de 300 à 600
Durée de l'action	1 journée
Entrées payantes	oui <input type="checkbox"/> non <input checked="" type="checkbox"/> (montant de l'entrée : ..... €)
Inscriptions payantes	oui <input type="checkbox"/> non <input checked="" type="checkbox"/> (montant de l'inscription : ..... €)

**BUDGET PRÉVISIONNEL DE L'ACTION OU MANIFESTATION 2013**

Remplir un exemplaire pour chaque action ou manifestation prévue dans l'année

**DÉPENSES = RECETTES** Ne pas indiquer les centimes d'euros

CHARGES	Montants	PRODUITS	Montants
Charges spécifiques à l'action		Ressources propres	
Achats		Vente	
Prestations de services		Autres produits	
Restauration des intervenants et des organisateurs	1 500	Cotisations	
Services extérieurs		Subventions demandées :	
Locations		Etat (à détailler)	
Locaux, 6 salles et cafeterias	2 650	.....	
Locations		Région (s)	
Tables/chaises/matériels divers fournis par les mairies	1 000	.....	
Autres Services extérieurs		Commune (s) Contribution en nature des mairies de :	
Publicité		- St Paul lez Durance	3 400
et communication prises en charges par le Pôle Emploi	7 000	- Jouques	
Charges de personnel		- Peyrolles en Provence	
Salaires bruts 50 h association Paul Emplois	300	Communauté du Pays d'Aix	5 000
Autres charges de personnel		Organismes sociaux (à détailler)	
Travaux de préparation des BME et transport, manutention et mis en place du matériel par les employés de mairie	2 400	.....	
Autres frais généraux	50	Fonds Européens	
		Emplois Aïdés (ex CNASEA)	
		Autres recettes attendues (à détailler)	
		Contribution en nature de Pôle Emploi	7 000
<b>TOTAL CHARGES :</b>	<b>15 400</b>	<b>TOTAL PRODUITS :</b>	<b>15 400</b>

Emplois des contributions en nature	Contributions volontaires en nature
Secours en nature	Bénévolat
Mise à disposition (biens & prestations)	Prestations en nature
Personnel bénévole	Dons en nature
<b>Total des contributions volontaires</b>	<b>Total des contributions volontaires</b>

**Obligatoire :**

La subvention demandée à la CPA de 5 000...€ représente ..... 33 ..... % du total des produits hors contributions volontaires. (Montant demandé / Total des produits) x 100

Fait à St Paul Cachet de l'Association :

Le 12/06/13  


**PAUL - EMPLOIS**  
n°013 1026224 S-P d'Aix en Provence  
Fax (offices d'emplois) : 04 42 57 44 61  
ou site <http://www.stpaul.fr>  
Mairie : 04 42 57 40 56  
[paul.emplois@wanadoo.fr](mailto:paul.emplois@wanadoo.fr)



**OBJET : Emploi et formation - Attribution de subventions, au titre de l'année 2013, aux opérateurs oeuvrant dans le champ de l'insertion et de l'emploi**

---

VU la délibération n° 2009-A143 du 29 juillet 2009 portant délégation d'attributions au Bureau ;

Après en avoir délibéré, le Bureau de la Communauté du Pays d'Aix adopte à l'unanimité le rapport qui précède et le transforme en délibération.

Le Président de la Communauté du Pays d'Aix  
**Maryse JOISSAINS MASINI**



**14 NOV. 2013**